

Соответствует ЕСЕ R44/04 и ТР ТС 018/2011 «О безопасности колесных транспортных средств» утвержден Решением Комиссии Таможенного союза от 09.12.2011г. № 877. Система качества производителя соответствует требованиям международного стандарта ISO 9001:2008



ХИТ-БОНУСЫ: ПРОГРАММА ЛОЯЛЬНОСТИ

**HIT-BONUS.RU**

ОФИЦИАЛЬНЫЙ САЙТ

**BABYHIT.RU**

АДРЕС ЭЛЕКТРОННОЙ ПОЧТЫ СЕРВИСНОЙ СЛУЖБЫ

**SERVICE@BABYHIT.RU**

ТЕЛЕФОН СПРАВОЧНОЙ СЛУЖБЫ

**8 800 234 45 11**

**Импортер:** ООО "ИНТРАНСЛОГИСТИК",  
Россия, г. Новосибирск, ул. Шевченко , д. 15/1

**Изготовитель:** Ningbo Beflye Baby Products Co., Ltd

**Адрес:** No.69, East of Chenshan Road, Xiaogang Street, Beilun District,  
315800, Ningbo, Zhejiang, China, Китай



**В А В У Н И Т**

Удерживающее устройство для ребенка, находящегося  
в механическом транспортном средстве -  
**ДЕТСКОЕ АВТОКРЕСЛО "VIENNA", "VIENNA X"**  
**модель BFL010A**

Инструкция по применению

**ГРУППА 0+,1,2**  
для детей весом до 25 кг



**EAC**



В связи с постоянным совершенствованием изделия незначительные  
изменения в конструкции и внешнем оформлении могут быть не  
отражены в настоящей «Инструкции по эксплуатации».

## **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ**

**Для обеспечения безопасности Вашего ребёнка внимательно прочитайте инструкцию и сохраните ее для дальнейшего использования. Несоблюдение требований безопасности, содержащихся в данном руководстве, может повлечь серьёзные травмы у ребёнка.**

**Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для ознакомления с техническими данными, устройством, правилами эксплуатации, хранения и заказа детского удерживающего устройства универсальной категории (далее по тексту - автокресло).**

**Автокресло используется в качестве удерживающего устройства для детей-пассажиров механических транспортных средств.**

**ВНИМАНИЕ! Если автомобиль оборудован передней подушкой безопасности для пассажира, то при установке автокресла ее необходимо отключить.**

1. Данное детское автокресло может использоваться только для детей с массой тела менее 25 кг: группа 0+ (0-13 кг), группа 1 (9-18 кг), группа 2 (15-25 кг).
2. Автокресло может быть установлено против хода движения или по ходу движения с использованием 3-х точечного поясного и диагонального ремня безопасности. Важно: не устанавливайте автокресло по ходу движения, пока масса ребёнка не достигла 9 кг.
3. Данное руководство следует хранить в специальном отделении автокресла весь период эксплуатации.
4. Автокресло не предназначено для домашнего использования, им следует пользоваться только в автомобиле.
5. Не рекомендуется оставлять ребёнка в автокресле без присмотра.
6. Не помещайте автокресло, предназначенное для установки против хода сиденья, на переднее сиденье. Это может повлечь смерть или серьёзную травму в результате аварии.
7. Автокресло следует заменить, если оно подверглось грубым механическим воздействиям в ходе аварии.
8. Из соображений безопасности ребёнок должен быть зафиксирован в транспортном средстве даже когда он не находится в автокресле.
9. Обязательно проверьте, что все ремни, удерживающие автокресло в автомобиле, хорошо натянуты, а ремни, удерживающие ребёнка, отрегулированы по размерам тела ребёнка. Проверьте, чтобы ремни не были перекручены.
10. Убедитесь, что поясные ремни располагаются достаточно низко, и таз хорошо зафиксирован ими.
11. Не используйте каких-либо других опорных точек, кроме тех, что описаны в инструкциях и обозначены на детском удерживающем устройстве.
12. Любой багаж или иные предметы, способные вызвать травмы в случае столкновения, должны быть надёжно закреплены.

## **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ**

13. Твёрдые предметы и пластиковые части автокресла должны быть расположены и установлены таким образом, чтобы в процессе эксплуатации транспортного средства не быть зажатыми подвижным сиденьем или дверью транспортного средства.

14. Во избежание риска падения ваш ребёнок всегда должен быть пристёгнут.

15. Внесение каких-либо изменений или дополнений в устройство без согласия компетентного органа, а также неполное соблюдение инструкций по установке, прилагаемой изготовителем автокресла, может быть опасно.

16. Автокресло сконструировано для детей от рождения до 25 кг. Никогда не перегружайте автокресло, помещая в него более одного ребёнка или ребёнка с большой массой тела.

17. Автокресло не разрешается использовать без чехла.

18. Чехол автокресла не разрешается заменять иным, кроме чехла, рекомендованного производителем, поскольку он играет важную роль в производительности устройства.

19. Перед тем, как отрегулировать любые подвижные или регулируемые части автокресла, необходимо вытащить из него ребёнка.

20. Не подвергайте автокресло воздействию солнечного света, если оно не защищено тканью, в противном случае оно может быть слишком горячим для кожи ребёнка.

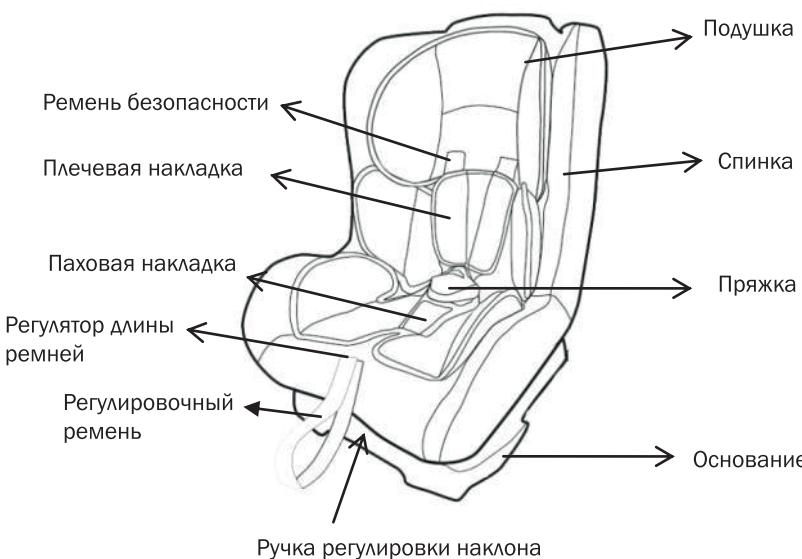
21. Никогда не используйте изделие, бывшее в употреблении, поскольку вы не можете знать условий его эксплуатации прежними владельцами.

22. Токсичность материалов, используемых при изготовлении автокресел и соприкасающихся с кожей ребенка, отвечает требованиям соответствующих разделов ЕКТ ООН «безопасность игрушек», часть 3.

23. Степень воспламеняемости материалов, используемых в автокресле, отвечает требованиям соответствующих пунктов Сводной резолюции ЕЭК ООН о конструкции транспортных средств.

- **Данное универсальное детское автокресло официально одобрено ECE R44.04 для общего пользования в транспортных средствах и подойдет к большинству автомобильных сидений, за некоторым исключением.**
- **Правильная установка возможна, если производитель транспортного средства указал в инструкции к транспортному средству, что в нём возможна установка универсального детского автокресла для данной возрастной группы.**
- **Если у вас возникли сомнения, проконсультируйтесь с продавцом автокресла.**
- **Данное автокресло подходит только для использования в автомобилях, оснащенных 3-точечными ремнями безопасности, отвечающими требованиям ООН/ЕЭК №16 или другим аналогичным стандартам безопасности.**

## УСТРОЙСТВО АВТОКРЕСЛА



## УСТАНОВКА и ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

### 1. Установка автокресла в автомобиле



Данное автокресло может быть установлено только с использованием поясного и диагонального ремня безопасности на переднем или заднем сидении автомобиля, оборудованного трехточечными ремнями безопасности.

**Внимание! Не использовать автокресло на сидении, оснащенном подушкой безопасности.**

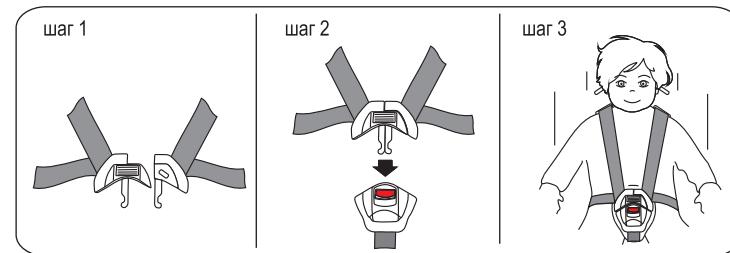
## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

### 2. Проверка высоты плечевого ремня



Всегда проверяйте, чтобы плечевые ремни были на оптимальной для вашего ребёнка высоте. Они должны проходить через пазы в чехле, которые находятся непосредственно над плечами ребёнка.

### 3. Использование пряжки



Шаг 1. Соедините две металлические части пряжки.

Шаг 2. Вставьте их в отверстие пряжки до щелчка.

Шаг 3. Проверьте, чтобы крепления были застёгнуты правильно, потянув плечевые ремни вверх.

Чтобы расстегнуть, нажмите красную кнопку на пряжке.

### 4. Регулирование и эксплуатация ремней безопасности

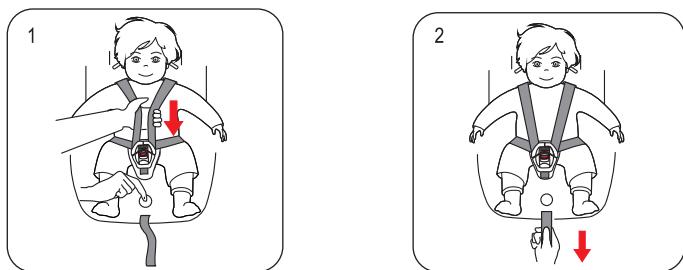
#### 1. Ослабление ремней безопасности.

Для того чтобы ослабить натяжение ремней безопасности, нажмите на регулятор, расположенный под чехлом в передней части сиденья. Одной рукой нажмите на регулятор, а другой рукой возьмитесь за плечевые ремни. Потяните плечевые ремни на себя, чтобы ослабить натяжение.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

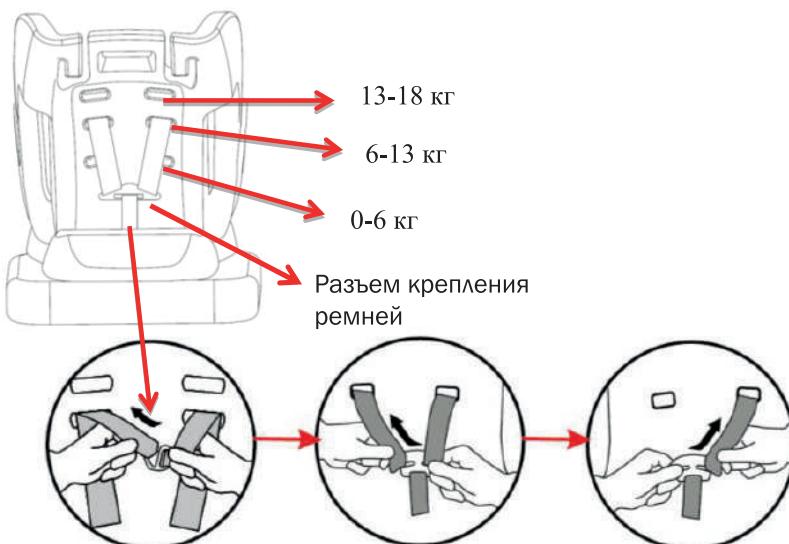
### 2. Натяжение ремней безопасности.

Потяните плечевые ремни вверх, чтобы устраниТЬ провисание поясного ремня, а затем потяните за регулировочный ремень, пока ремни безопасности не будут полностью затянуты. Ремни следует затягивать максимально туго, не причиняя при этом дискомфорта ребёнку. Ослабленные ремни безопасности не обеспечивают ребёнку должной защиты. Проверяйте натяжение ремней и затягивайте их каждый раз, когда помещаете ребёнка в автокресло.



### 5. Регулирование высоты ремней безопасности

Данное автокресло имеет три уровня высоты плечевых ремней. Если высота плечевых ремней в автокресле не соответствует параметрам вашего ребёнка, установите высоту ремней следующим образом:



## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Шаг 1. Нажмите на регулятор длины ремня и ослабьте крепления.

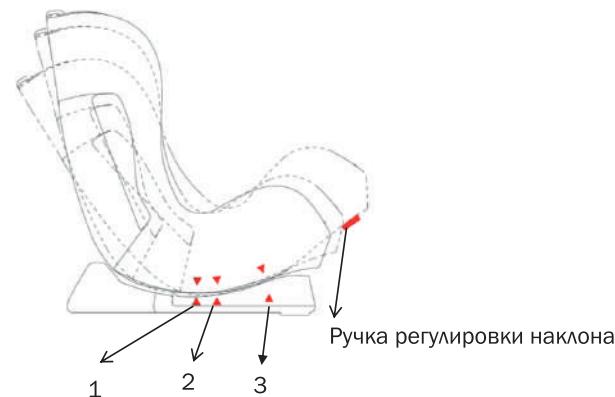
Шаг 2. Снимите ремни из разъемов пряжки, соединяющей основание и спинку, как показано на рисунке. Затем выньте ремни с передней стороны автокресла.

Шаг 3. Протяните ремни безопасности через пазы, соответствующие росту вашего ребёнка.

Шаг 4. Наденьте ремни обратно на разъемы пряжки.

Шаг 5. Убедитесь, что оба ремня протянуты в пазы на одной и той же высоте.

### 6. Регулирование наклона спинки



Автокресло может быть закреплено в трёх различных позициях – позиции 1, позиции 2 и позиции 3. Если автокресло установлено против хода движения (группа 0+), можно закреплять автокресло только в позиции 3. Одной рукой придерживая основание автокресла, потяните вверх ручку регулировки наклона, расположенную под передней частью автокресла, а затем потяните автокресло вперёд или толкните назад. Отпустите рукоятку в желаемой позиции и нажмите, пока не услышите щелчок.

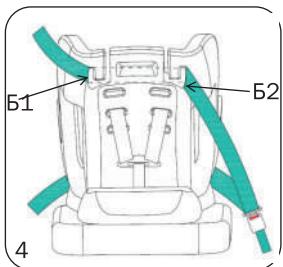
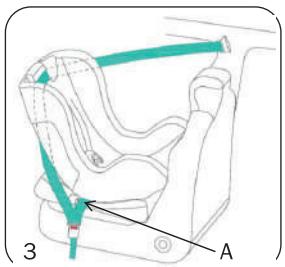
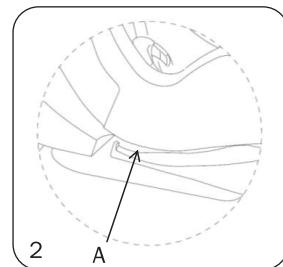
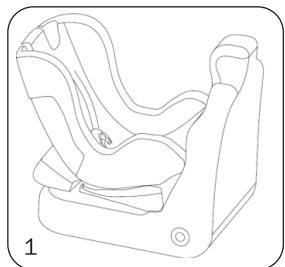
**Внимание. После того как вы закрепили автокресло в нужной позиции, затяните ремни безопасности автомобиля. Не регулируйте наклон спинки после затягивания ремней безопасности.**

## УСТАНОВКА В АВТОМОБИЛЬ

### 1. Установка автокресла против хода движения (группа 0+, вес 0-13 кг)

Автокресло может быть установлено с креплениями для детей с массой тела менее 13 кг. (группа 0+), против хода движения с использованием трёхточечного поясного и диагонального ремня безопасности.

Если автомобиль оборудован передней подушкой безопасности для пассажира, то ее необходимо отключить. Далее отодвинуть сиденье автомобиля назад на некоторое расстояние так, чтобы верхняя точка крепления 3-х точечного ремня безопасности находилась на уровне или позади детского автокресла.



Шаг 1. Закрепите автокресло в позиции 3. (см. п. 6 на стр. 6)

Шаг 2. Поместите автокресло на кресло автомобиля против хода движения и убедитесь, что передняя часть автокресла плотно прижата к спинке кресла (рис.1).

Шаг 3. Пропустите поясной ремень через положение А основания автокресла

(рис.2-3), а затем через крючки на спинке автокресла (рис.4, положения Б1 и Б2).

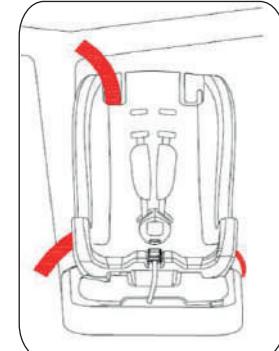
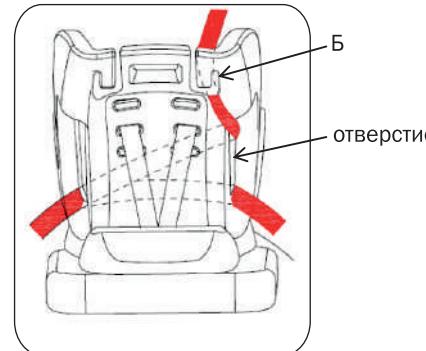
Шаг 4. Вставьте диагональный и поясной ремень в пряжку ремня безопасности автомобиля до щелчка. Проверьте, чтобы крепления не спутались или не перекрутились. Убедитесь, что ремни затянуты, а автокресло надежно зафиксировано.

Шаг 5. Поместите ребёнка в автокресло. Проверьте высоту плечевых ремней и застегните пряжку. Проверьте, чтобы крепления не перекрутились, а также, чтобы чехол не мешал движению или посадке креплений. Затяните ремни, не причиняя ребенку дискомфорта.

Чтобы демонтировать автокресло, повторите вышеперечисленные действия в обратном порядке.

## УСТАНОВКА В АВТОМОБИЛЬ

### 2. Установка автокресла по ходу движения (группа 1, вес 9-18 кг)



Шаг 1. Поместите автокресло на сиденье автомобиля по ходу движения и убедитесь, что спинка автокресла плотно прижата к спинке автомобильного сиденья.

Шаг 2. Пропустите диагональный ремень через крючок на спинке автокресла (положение Б), затем оба ремня через боковые отверстия спинки.

Шаг 3: Вставьте диагональный и поясной ремень в пряжку ремня безопасности автомобиля до щелчка. Проверьте, чтобы крепления не спутались или не перекрутились. Убедитесь, что ремни затянуты, а автокресло надежно зафиксировано.

Шаг 4: Поместите ребёнка в автокресло. Проверьте высоту плечевых ремней и застегните пряжку. Проверьте, чтобы крепления не перекрутились, а также, чтобы чехол не мешал движению или посадке креплений. Затяните ремни, не причиняя ребенку дискомфорта.

### 3. Установка автокресла по ходу движения (группа 2, вес 15-25 кг)



Шаг 1. Снимите ремни безопасности и пряжку.

Шаг 2. Установите детское автокресло на автомобильное сиденье, оборудованное трехточечными ремнями безопасности. Убедитесь, что спинка детского автокресла плотно прилегает к спинке автомобильного сиденья.

Шаг 3. Поместите ребёнка в автокресло. Расположите ремни как показано на рисунке. Застегните пряжку ремня автомобильного сиденья. Убедитесь, что поясная часть ремня проходит под подлокотниками, а диагональный ремень - над ними.

Шаг 4. Натяните ремень, потянув вверх за его диагональную часть.

Проверьте, чтобы крепления не спутались или не перекрутились.

## УХОД ЗА АВТОКРЕСЛОМ

Внимательно прочтайте данную инструкцию и сохраняйте для дальнейшего использования.

### 1. Ежедневная эксплуатация

1. При ежедневной эксплуатации периодически проверяйте автокресло. В случае аварии его необходимо заменить.
2. Храните автокресло в сухом хорошо проветриваемом месте.
3. Если автокресло испачкалось, очистите ремень безопасности и пластиковый корпус влажной губкой и высушите их.
4. Если на пряжку попали кусочки еды или напиток, снимите ремни безопасности с автокресла и аккуратно промойте тёплой водой. Просушите их.
5. Для ухода за текстильным чехлом автокресла прочтите п. 2.

### 2. Инструкция по стирке



Ручная стирка  
при  $t \leq 30^\circ\text{C}$



Не отбеливать



Химическая чистка  
с любым растворителем,  
кроме трихлорэтилена



Не отжимать



Не гладить

### 3. Снятие и замена чехла

1. В первую очередь снимите пряжку ремней безопасности с сиденья автокресла.
2. Затем снимите чехол со спинки. Теперь чехол можно стирать.

**Внимание:** Чехол является важным элементом безопасности. Не используйте автокресло без чехла. Не подвергайте вашего ребенка риску, используя другой чехол, который не сможет защитить вашего ребенка должным образом.

## ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Данный гарантийный талон действителен при заполнении всех отметок о продаже и наличии штампа магазина.

### Внимание!

Гарантийный срок и срок службы на изделие устанавливаются со дня продажи изделия. По истечении установленного срока службы изготовитель не несет ответственности за безопасность изделия.

### Отметка о продаже

Изделие .....АВТОКРЕСЛО детское.... Модель .....BFLO10A VIENNA.....

Гарантийный срок .....6 мес. ....

Срок службы .....4 года....

Штамп магазина

Дата покупки \_\_\_\_\_

Ф.И.О. продавца \_\_\_\_\_

Подпись \_\_\_\_\_

Претензий по качеству, внешнему виду, комплектации не имею, с условиями гарантийного обслуживания ознакомлен и согласен.

Дата «\_\_\_» 202\_\_г. Подпись \_\_\_\_\_

### УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

- 1) Гарантийный срок исчисляется со дня продажи.
- 2) Информация о гарантиях распространяется на территории России.
- 3) Производитель гарантирует соответствие изделия требованиям стандартов при соблюдении условий транспортировки, сборки, эксплуатации и хранения.
- 4) Гарантия распространяется на дефекты производственного характера.
- 5) Гарантия не распространяется на недостатки изделия, вызванные следующими причинами:
  - механическое повреждение в результате удара или падения;
  - использование с нарушением требований инструкции по эксплуатации, либо небрежным обращением;
  - ремонт изделия, выполненный неуполномоченными на это лицами;
  - любое постороннее вмешательство в конструкцию изделия.